

SZARVAS ÉS VIDEKE

SZERKESZTŐSÉG:

Belicey-út 9 szám, hová a lap szellemi részét illető közlemények küldendők. Kéziratot a szerkesztőség nem ad vissza. Nyitltérben egy sor közlési díja 50 f.

Társadalmi és szépirodalmi hetilap.

FELELŐS SZERKESZTŐ: KRECSMÁRIK ENDRE

KIADÓHIVATAL

Belicey-út 9 szám, hová az előfizetési .. és a hirdetési pénzek küldendők. ..

Előfizetés Egész évre 8 K, félévre 4 K, negyedévre 2 K. Egyes szám 20 f

Szarvas a menekültekért.

Jegyezzük fel a történelem számára, hogy a legnehezebb napokban, mikor otthonukból kiűzött, menekülő véreink jöttek hozzánk oltalmat keresni, Szarvas nagyközség vezető emberei s maga a község is szíve, lelke minden melegevel, a honfitársi szeretet nemes áldozatkészségével fogadták védelmükbe s gondozásukba az üldözötteket. Dr. Wieland Sándor szarvasi főszolgabírónak szava s buzdítása beteljesedett: „felebaráti szeretettel s jó magyarokhoz illő igaz vendégszeretettel fogadtuk őket s a mi otthonunkban feltalálták a saját elvesztett otthonukat“. Jöhetnek még nehéz, sokkal válságosabb napok reánk, szarvasiakra is, hiszen a megpróbáltatások perceit éljük, de arra mindig büszkének lehetünk, hogy Szarvas lakossága hazafias áldozatkészségével, életével, vérével példás módon vette ki részét a leglelkesebb, legodaadóbb hazafias önfeláldozásból. Ennek a példás áldozatkészségnek egyik gyöngyszeme az elmúlt hétfőn a menekültek ellátása ügyében tartott ülés is, melyről alább számolunk be.

* * *

Az erdélyi menekültek egy része, mintegy 3500 ember, Szarvasra és környéki községekbe lett irányítva. Hogy méltó elhelyezésükről és ellátásukról gondoskodás történjék, Dr. Wieland Sándor főbíró az idejében eszközölhető intézkedések céljából Szarvas nagyközség érdemes polgárait f. hó 4-én d. u. 4. órákor a község házára gyűlésre hívta egybe. A társadalom minden osztálya, áldozatkész gazdáink is, férfiak és nők egyaránt, oly nagy számmal jelentek meg e tanácskozáson, hogy a községi nagy tanácssterem helyett a község háza udvarán tartották meg a gyűlést, melyen dr. Wieland elnök lelkes, megindítóan szép szavakkal ecsetelte a menekültek helyzetét s a szarvasi polgárok velük szemben tartozó hazafias kötelességét. Majd élénk eszmecsere indult meg a menekültek mikénti fogadására és elhelyezésére vonatkozólag. Igen tartalmas indítványokkal és hozzászólásokkal vitatták meg alaposan, lelkesen e nehéz kérdést. Különösen Dr. Déri, Dr. Haviár Gyula, Dr. Glasner Adolf, Bartos Pál és Dr. Belopotoczky életrevaló javaslatai kel-

tettek őszinte helyeslést. Általános vélemény volt az, hogy a segítséghez rögtön neki kell látni. Hosszadalmas bizottsági tárgyalásoknak semmi helyük ilyen alkalommal. A szomszédos községek jelenlévő képviselői is lelkes örömmel járultak hozzá a közgyűlés minden határozatához. A határozat szerint lakásösszeíró bizottságokat alakítottak nyomban. A 4 kerületnek megfelelően 4-et. Az I. kerületi bizottság elnöke Krsnyák János, a II. kerületben Liska Soma, a III. kerületben Schlosser János, a IV. kerületben Bartos Pál. A négy bizottság fő elnöke gróf Bolza Géza.

A Kossuth-téri ág. ev. iskolában (Piliszký-féle iskola) a menekültek részére tudakozódó és felvilágosítást nyújtó irodát szerveztek, mely éjjel-nappal egyaránt rendelkezésre áll a menekülteknek. Az iroda teendőinek ellátását végzik: Dr. Glasner Adolf ügyvéd, Bartos Pál ig. lelkész, Fetzer József róm. kath. plébános, Krečsmárik Endre, Sass István és H. Fejér Lajos tanárok, Piliszký János tanító, Papp Ernő gyógyszerész stb., azonkívül lelkes és szorgalmas hölgyek, kik mindjárt másnap még éjjelen át is, reggelig dolgoztak a lakásjegyzékek összeállításán. A vasutnál önként jelentkezett urak és hölgyek fogadják éjjel-nappal az érkezőket, kiket fiuk és leányok fognak a kijelölt szállásra vezetni. Akik saját ellátásukról szegénységük folytán nem képesek gondoskodni, azok tömeglakásokban (raktárhelyiségek, egyesületek, iskolák termeiben) nyernek emberséges, tisztességes helyet s tömegélemezés után látják el étellel az ilteket. A többiek magánlakásokba kerülnek. Mindenki a neki megfelelő társadalmi állásu egyének házába szállásoltatik. Akik mezei és egyéb munkákra hajlandók, azok részére gazdáknál és más munkaadóknál gondoskodnak tisztességesen díjazott munkáról. Kiméretlen szigorral fogják azonban megbüntetni azokat, akik a menekültek megszorult helyzetével visszaélnek s uzsoráskodni fognak. Rögtön gyűjtést indítottak a közönség körében a menekültek segélyezésére céljából s a polgárok áldozatkészsége nyomban a gyűlésen gyönyörű megnyilatkozást nyert. Több ezer korona gyűlt egybe azonnal. Legelsőek voltak az adakozásban: Komár György I. ker. 248. házzs. 1000 K, az izr. és ker. nőegylet 500—500 koronát, az iraelita hitközség 500 koronát, Liska Soma, Dr. Glasner Adolf 200—200, Szrnka J. János 100 K, Keszt Sándor 50, Boros Zsuzsanna 20 kor. stb. Megindító volt e gyűlésen jelenlévő szegény napszámosasszonyok és férfiak lelkes áldozatkészsége is. Feljegyezzük a nevét Korbely Györgynének, ki 3½ liter tejet ajánlott fel, Gombár Pálét, ki egy liter tarhonyát, Szappanos Mátyásét, ki 1 kiló szappant és 2 liter babot adott a menekültek részére. E földhözragadt szegény emberek a saját szájuktól veszik el, csakhogy otthonukat veszített honfitársaik ne éhezzenek. Áldja meg az Isten az ő nemes, hazafias szívüket! Gyűlés közben jött a telefonértesítés, hogy egy menekülő transzport már Mezőtúron van s este Szarvasra érkeznek, ezek fogadásáról nyomban intézkedtek is. Az

érkező 3500 menekültből Kondoros 300, Szentandrás 400, s Ócsöd 500 embert vállalt elhelyezésre. A folyton érkező menekülők forgalmassá teszik utcáinkat s szokatlan élénkséget adnak azoknak. De kérdés, hogy nyugodt helyük lehet-e nátnk. A helyzet szükségessé teheti azt is, hogy mi is tova fogunk menni. Jöjjön, aminek jönni kell, de olcsón, könnyen és gyáván nem fog ellenséget rátaposni az ezeréves dicsőséggel és ezeréves költészettel ihletett, áldott magyar Alföldre! Isten bennünket úgy segéljen!

Veszteségi kimutatás szarvasi és környéki hősről.

Szarvasiak: András Pál sz. 1885. hadifogoly (Irkutsk, Szibéria), Bobvos I. Pál szakaszvezető sz. 1890. hadifogoly (Aquila), Cigléczy Pál sz. 1894. hadifogoly (Aquila), Demcsák Márton sz. 1891. hadif. Skobelew Oblast Fergana), Franko II. Mihály sz. 1883. hadifogoly (Tschita Zabaik), Janiss Mihály őrv. 4. honv. gy. e. sz. 1877. meghalt 1916 ápr. 4., eltemették ápr. 7-én Kozmartinban, St. Lucia, Janorik Mihály sz. 1894. hadifog. (Aquila).

Békésszentandrásiak: Csizmadia L. sz. 1893, hadifogoly (Aquila, Kiss Mátyás sz.) 1884, hadifogoly (Pietschanka Zabaikalska), Kovács Sándor sz. 1891, hadifogoly Petropawlowsk Oblast Akmolinsk).

Ócsödiek: Borbély Lajos sz. 1888, hadifogoly (Irbít Guv. Prenn), Gál Imre őrvez. sz. 1892, hadifogoly (Aquila).

Kondorosi: Filo Mihály sz. 1894, hadifogoly (meghalt 1915 július 8-án a moszkvai Nagy Péter kórházban. Az orosz Vörös kereszt jelentette halálát).

H I R E K

— **Halálozás.** Egy hosszú, boldog életre hivatott fiatal asszony fejezte be testi szenvedéssel sujtott életét f. hó 2-án. Dr. Placskó Lajosné, született Kristóffy Jolánka, élete 26-ik, boldog házasságának 5-ik évében, példás türelemmel s csendes megadással viselt hosszú betegeskedés után elhalálozott. Hült tetemeit a múlt vasárnap délután helyezték nagy részvét mellett, nyugalomra, az ev. ujtetőben. Halálát hozzátartozóin kívül a Stüle, Placskó, Jakabfalvy, Ribárszky, Leszich stb. családok gyászolják. Béke hamvaira!

— **Eljegyzés.** Leicher Felix Lajos Beliséc (Szlavónia) eljegyezte Gnet Arankát Szarvasról. (Minden külön értesítés helyett).

Főgimnáziumi és polg. leányiskolai **ÚJ ÉS HASZNÁLT TANKÖNYVEK** SAMUEL ADOLF könyvkereskedésében már kaphatók!!

— **Dr. Sámuel Viktor temetése.** F. hó 3-án d. u. 3 órakor temették el Dr. Sámuel Viktort a szarvasi vasuti állomásról. A megjelent előkelő közönség és a szarvasi Vörös kereszt kórházak tiszti és legénységi küldöttsége a részvét érzésével állta körül a koporsót, mely felett mélyhatású beszédet tartott Dr. Friedmann Ernő tábori lelkész. Az élte virágjában a hazáért meghalt nagyszerű, értékes jogászt, a tisztalelkű magyar harcost sokan kísérték ki a temetőig, ahol testét visszaadták a hazai földnek.

— **Nyugdíjazás.** A vall. és közokt. miniszter Lönkö Imre öcsödi ref. iskolai tanítót 1916. évi október 1-től kezdődőleg nyugdíjazta. Ezen alkalomból a miniszter a tanítónak 38 éven át teljesített tanítói működéséért a kir. tanfelügyelő útján elismerését fejezte ki.

— **„Öleljük magunkhoz!”** Az elmúlt hétfőn délután, a menekültek ellátása ügyében tartott gyűlésen, humoros epizód történt. Liska Soma hazafias lelkesedéssel buzdított a menekültek szívélyes fogadtatása mellett, a többi között nemes hevülettel így szólván: „fogadjuk őket szeretettel, öleljük magunkhoz...” Egypár jelen levő feleség a legutóbbi megjegyzésre idegesen kezdett fészkelődni, gondolván, szép, szép a férjek lelkes felbuzdulása, de azért ölelgetés nélkül is nagyon szívesen lehet fogadni a menekülteket?

— **A haditerményekből vissza tartják a szükséges mennyiséget.** A hétfői gyűlésen Dr. Haviár Gyula kir. közjegyző, általános helyeslés közben kérte fel a főszolgabírókat arra, hasson közre, hogy a községből mindaddig ne szállítsanak ki egy szem gabonát és egyéb terményt a Hadi-Termény Részvénytársaság számára, míg a közszükséglet teljesen fedezve nem lesz. Dr. Wieland nyomban válaszolt, hogy ez ügyben eljárás az alispán megígérte, hogy az erre vonatkozó kérvényt a legmelegebben támogatja a kormánytól. Ugyancsak Dr. Haviár Gyula indítványára a pékekhez is erélyes felszólítás fog menni a hatóság részéről, hogy minél több kenyert süssenek, nehogy hiány legyen ebben.

— **Békésmegye kormánybiztosa Betegh.** Nem az egészségi állapota kedvőtlen, hanem a neve: Betegh Miklós. A helyügyminiszter ugyanis értesítette a megyét, hogy Betegh Miklós Marostorda vármegye főispánja az I. sz. hadseregparancsnokság mellé rendelt kormánybiztosi hatásköre Békésmegyére is kiterjed, mivel az I. sz. hadseregparancsnokság működése a temesvári VII. sz. cs. és kir. katonai parancsnokság területére is kiterjed.

— **Tót leány másodsor.** A kereskedelmi alkalmazottak működvelői előadásának fényes sikerén felbuzdulva, az elmúlt vasárnap másodsor is megismételték a „Tót leány“-t. Nagy sikerrel és ismét kitűnő, precíz játékkal szereztek sok gyönyörűséget a lelkes közönségnek.

— **Drágán akartak lakást adni a menekülteknek.** Míg a közönség javarésze, még a legszegényebbek is, a legnemesebb áldozatkészséggel viseltetnek a menekülő honfitársakkal szemben, addig akadnak elvétve lelketlen emberek, kik ugyancsak kiakarják használni a megszorult szegény emberek nehéz helyzetét. Szégyenletes dolog, hogy 2, az intelligenciához tartozó egyénről kell megjegyeznünk azt a felháborító kapzsiságot, hogy az egyik egy szegény asszony-nak havi 120, a másik 80 koronáért akart szállást adni. Kíváncsiak vagyunk, hogy ezek a magukról megfélemlített polgárok hogyan fognak elszámolni a hazafias lelkiismeret előtt? Az 1838.-iki pesti árvíz alkalmával történt, hogy a roskadozó házakba, a rettenetes szerencsétlenséget kihasználva, alávaló, pimász haramiák hatoltak be, kik a kétségbeesett lakókat mindenükből kifosztották. Úgy látszik, Szarvason elég szép számmal akadnak olyanok, akik ilyen babérokra pályáznak ami hasonló becstelenség a hazaáruláshoz.

— **Hatósági kényyszer.** Mindennel számolni kell. Nem szabad józan embernek tul-optimistának lenni. Nagy számmal jönnek hozzánk a menekültek. Lehetséges, hogy az önkényesen felajánlott lakás nem lesz elég. Ebben az esetben hivatalos erővel nyitják fel és foglalják le a nélkülözhető szobákat. A hatóságot szokták ugyanis felelőssé tenni minden rendetlenségért, nagyon helyesen teszi tehát a hatóság, ha teljes eréllyel vet gátat ennek.

— **Kenyérbékesítés husz perc alatt.** Az idővel való takarékoskodás sok értékes újításra és felfedezésre vezette már az embereket. Németországban legújabbán a kenyérsütés, illetve a kenyérbékesítés hosszadalmas munkáját rövidítették meg egy praktikus eljárással annyira, hogy a sütésre alkalmas kenyértésztát 20 perc alatt képesek előkészíteni.

— **Vasuti katasztrófa a megyében.** Súlyos vasuti szerencsétlenség történt a napokban Csaba és Ujkigyós között. Összeütközött egy személyszállító motoros vonat egy tehervonattal. Az összeütközés úgy történt, hogy az Ujkigyós melletti váltóórnek dolga akadt a telefon kezelését a feleségére bízta. Az összeütközés napján a szórakozott asszony elfelejtette megmondani férjének, hogy Csabáról tehervonatot indítottak. Az összeütközés egy fákkal szeptett kanyarulánál következett be. A vonatvezetők a fák miatt nem látták egymás vonatát. Az erős karambol folytán a személyvonat mozdonya és kocsijai teljesen összetörték. 2 asszony meghalt, 20 utas megsebesült. Szigorú vizsgálatot indítottak.

— **Az áll. polg. leányiskolában** a tanítás október 2-án kezdődik. Felvételi és javító vizsgák szept. 30-án délelőtt tartanak meg.

— **Tanév kezdete** A helybeli főgimnáziumban a beiratások a mai nappal veszik kezdetüket s f. hó 14-ig tartanak. A tanévnyitó istentisztelet f. hó 15.-én az ó-temp-lomban d. e. 9 órakor lesz. A javító és egyéb vizsgálatok f. hó 11.-étől 14.-éig folynak le.

— **Menekülteket és katonákat várnunk.** Egész héten lázas izgatottsággal várták Szarvason a jelzett 3500 menekült érkezését. Kedden éjjel aztán jött a jelentés, hogy reggel 6-kor itt lesznek a menekültek. Nosza az egész menekült-fogadó bizottságot felverték álmából s többen már hajnalban kivonultak a vasutállomásra, élelmiszerekkel, tejjel, vajjal stb. Menekültek helyett azonban oláh újoncok jöttek vagy 160-an. A vezető tiszték azzal az örvendetes hírrel kecsgették a hatóságot, hogy jön több ember is, egy egész pótzászlóalj. Eleinte 360, majd 3000, később 5000 s legújabbán 10.000 katonára érkezéséről jött értesítés. Három káder érkezik Szarvasra, még pedig 20 napon belül s Szarvas hadkiegészítő parancsnoksági székhelyé lép elő. Hogy most már mit csinálunk 10.000 katonával s 3500 menekülttel, azt igazán nem tudjuk. Szó van az összes tanintézeti helyiségek lefoglalásáról is. Újoncokból és menekültekből még csak kóstoló kaptunk. Szerdán délelőtt ismét alarmozták téves hivatalos értesítés alapján a menekülteket fogadó bizottságot, hogy szerdán este 6-kor 268 menekült jön. Kivonult a bizottság, azonkívül rengeteg kíváncsi nép is. De ismét hiába, mivel hire-hamva sem volt a menekülteket hozó vonatnak.

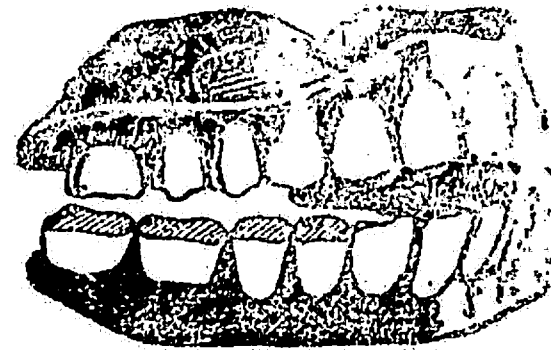
— **A kaszinói könyvtár** mai naptól minden szerdán délután 3—5-ig áll rendelkezésre a tagoknak.

— **Vigadnak az orosz foglyok.** Nálunk a Betlehem környékén elhelyezett muszkafoglyok esténként valóságos győzelmi összejöveteleket rendeznek. Nagy éneklést csapnak, vigadnak abban a hiszemben, hogy nemsokára itt lesznek az oroszok. Egypáran már kerekét is oldották, hogy az Erdélyben operáló románokhoz csatlakozzanak s ezáltal övéikhez jussanak. Mi azt hisszük, hogy tul-optimisták ezek a medve bőrre ivó hiszékeny muszkák.

— **Britanikát szólnak a napszámosok.** A dohányinség folytán jelenleg legfeljebb csak drága szivarokat kaphatni. Hogy nem lehet rossz keresete manapság a szarvasi napszámosoknak, azt fényesen igazolja az a körülmény, hogy míg a szerény fizetésű hivatalnok ember cigarettát sem lát napokon át, addig az urakká vedlett napszámosok fúcat-számra veszik a legdrágább szivarokat. Mindenképen felfordult világot élünk.

— **A cukrot, sót, tejet rekvirálni fogják.** A piaci és üzleti uzsora véget érni nálunk is. A hatóság a legpéldásabb eréllyel lépett fel s tejet, cukrot, sót a maximális áron köteles lesz minden árus a hatóság illetve a szükségben levők részére átengedni. A kereskedők által eltított cukor és só hatóságilag lesz felkutatva s az árusok uzsoráskodását s az élelmi és egyéb cikkek félredugdosását kíméletlen szigorral végrehajtott rekvirálással fogják megakadályozni. A kofagarázdálkodás napja tehát lealkonyodott.

— **Legújabb.** Tekintettel a m. kir. dévai honvédkiegészítő parancsnokság nálunk történt elhelyezésére, intézkedés történt, hogy az erdélyi menekültek, helyszüke miatt, más községekben nyerjenek elszállásolást. A hivatalos kérelemre ezideig még válasz nem érkezett.



N. é. közönség b. tudomására hozom, hogy **Szarvason** higienikus s modernül felszerelt

Fogműtermemet folyó év szeptember 10-én megnyitóm és működésemet megkezdem úgy mint **szájpadlás nélküli soha ki nem vehető műfogak behelyezését.** Arany, platina koronák és hidak, fogtömések, porcellán email, arany, platina és ezüst plombák Fájós fogak kezelése, foghuzás. Hiányzó szájpad pótlása, obturátorok, rosszul nőtt fogak helyreigazítása, regulátorok a legújabb módszer szerint **teljesen fájdalom** nélkül eszközöltetnek.

Tisztelettel **Stengel K.**

— **Földbirtokosaink figyelmébe** ajánljuk a közeledő őszi buzavetés alkalmával Dr. Keléti és Murányi ujbpesti cégnek **Corbin** hirdetését annyival is inkább, mert a rézgálic buzacsávázáshoz lényegesen drágább és alig kapható.

Ferdi Károlyné segesvári menekült részére Komlóról távirat érkezett. A postán átveheti.

Egy menekült leány, aki eddig a közjegyzői hivatalban dolgozott, bármilyen irodai munkára vállalkozik. Címe a menekült irodában.

Mozi az Arpád-szállóban.

Ha nagyobb számmal érkeznek menekültek ami községünkbe, úgy szükség esetén még az Arpád szálló dísztermét is felhasználja a hatóság az érkezők elhelyezésére. Mondanunk sem kell, hogy kellemes szórakozó helyről kellene lemondani ami közönségünknek, mert hisz a mozi hétről-hétre nagyobb népszerűsége és látogatottságra tesz szert. A múlt heti kitűnő előadásoknak is nagy sikerük volt. Az elmúlt vasárnap bemutatott „Balkánháború” szenzációs háborús darab volt. Kiváló darabnak ígérkezik a mai „Bódító cseppek” c. dráma. A tegnapi esti műsor várakozáson felül sokat adott. A közönség meleg pártfogását méltán érdemli meg a buzgó igazgatóság.

CSARNOK

Segítsük a menekülőket.

Isten buzdító szava
Csendülj a szivekben!
Földönfutó menekülők
Jönnék mindig többen.

Gondban görnyedő anyák
Éhező porontyok
Félénk lánykák, vad gyermekcökök
Megtört agastyánok.

Jajgatásuk fölveri
E békés vidéket
Melyre eddig a háboru
Réme soh'se lépett.

Legyünk a gondviselés
Hű szolgálói önként
Szegény, gazdag versenyezve
Segítsen, de tüstént!

Áldozatkész lelkünket
Isten is megáldja
Ha keserű könnyek közül
Ránk mosolyg a hála!

Benka Gyula.

Adományok:

A központi iskolában elhelyezett sebesült és beteg katonák részére adakoztak: Ludvig Jánosné (Szentandrás) 17 inget, 13 alsónadrágot, 4 sarkos kendőt, 1 lepedőt, Krivjanszky Mihályné 6 liter tejet, Nt. Bartos Pál ur utján: id. Podani János 10 K. Hálás köszönetet mond a nemesszívű adakozóknak: **Dr. Dériné** gondnoknő.

Az új templomnál az ev. egyház árvaházára adakoztak: Tóth István C. 50, Palyov Márton és cs. 100, özv. Duhella Mihályné 5, Kepka Mihály és neje 10, id. Podani István és n. 100, özv. Kondacs Mihály 50, Koudacs Juczi hajadon 10, Czegléczky János és neje 15, Gyurecska Mihály és neje 10, Kondacs Márton és neje 20, özv. Konkoly Pálné 4, ifj. Podani István és neje 50, Csicsely Mihály 100, Behan Annuska 8, id. Podani János és cs. 100, Korbely Pál sz. katoná 6, Mikula András 4, Rómer Mihály és neje 12, Kondacs Mihály 10, id. Kepenyes György 100, Czegléczky Mihály sz. katoná 10 koronát. Az összes eddigi gyűjtés az új templomnál 3640 korona. Az adományokat hálással köszönjük és a támogatást az árvák nevében továbbra is bizalommal kérjük.

A tornacsarnoki kórházba adakoztak július óta: özv. Gaál Istvánné 50 szivar, özv. Ponyiczky Györgyné 180 pvgácsa, mákos patkó, 63 drb. sütemény, gróf Bolza Pál 42 drb. tészta és 50 uborka, Podani Márton és neje 25 korona, gróf Bolza Géza 52 üveg sör, Szrnka J. Jánosné egy nagy kenyér, Podani János 10 korona. A küldött adományokat hálással köszöni **Haviárné**.

11989/916. ikt. sz.

Felhívás.

A községi előljáróság felkéri a Szarvason levő összes nagybirtokosokat, nagybérleket, uradalmakat, gyárak és pénzintézetek vezetését, továbbá az iparvállalatok igazgatóságait, miszerint folyó évi szeptember hó 20-ig a község házában a főjegyzői irodában sziveskedjenek bejelenteni, hogy a rokkantá vált egyéneket mennyiben képesek és hajlandók üzemeiknél foglalkoztatni.

Szarvas, 1916 augusztus hó 31-én.

Az előljáróság nevében:

Kollár Lajos s. k. Pribelszky Pál s. k.
főjegyző. bíró.

Egy fiatal ember, (menekült) ki eddig üzletvezető volt, **irodai** vagy gazdaságban **felügyelői** állást keres. Címe a Menekült-irodában.

Egy kereskedelmit végzett fogarasi menekült gyakorlott könyvelő **könyvelői** vagy más hasonló állást keres. Címe a Menekült-irodában.

Egy állami tanító nejevel együtt, ki szintén tanítónő, róm. kath. vallásuak, helyettesítést vállalnának. A nő esetleg német nyelv tanítást, vagy irodai munkát is vállalna. Címük a Menekült-irodában.

Steckenpferd- liliumtejszappan

Bermann & Co. cégtől
Tetschen a-Elbe.

egyre nagyobb kedveltségnek és elterjedtségnek örvendő széplő ellen való elismert hatásánál fogva a bőr- és szépség gondozásban való feltűnhetatlanságáért. **Ezernyi elismeréssel!** Sok **legnagyobb** kitüntetés! Bevásárlásnál óvatosság! Ügyeljen nyomatékosan a Steckenpferd védő-jegyre és a cég helyes nevére! Darabja 1 kor. kapható gyógyszerárakban, drogeriákban, illatszer üzletekben stb.

Hasonlóképpen kitérő Brmann Manera liliumtejszappan (80 fill. egytubus). Kitérő szer női kezek gondozására. 30-40

HÖLGYEIM

HÖLGYEIM

Csakis **MARGIT** gyógytá-
Teffert Károly **MARGIT** rában kapható
Szarvas, Szent István király-útca 170.

A bőrápolást célzó készítmények virága, mely a bőrápolási igényeket a legideálisabb mértékben kielégíti, mely a bőr szépségét, finomságát, üdeségét meglepően alig néhány nap alatt előmozdítja és elragadóvá teszi, az

„ORCHIDEA” Arokondés
Crema

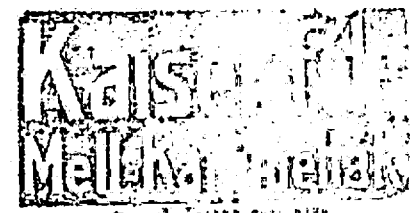
Zsíros éjjeli, zsirtalan nappali használatra. **Ára 2 K.**

Állandó nagy raktár eredeti üvegekben: gyomorszesz, görcs-cseppek, csusz- és köszvény-aether, fluidok, sertésvész stb. elleni szerek, valamint a legtöbb bel- és külföldi gyógyszerészeti különlegességek.

Régi kötéseim alapján igen kedvező árak mellett, ritka nagy választékban mindenemű elsőrendű pipereszappan áll eredeti csomagolásban a n. é. közönség rendelkezésére.

Balmazújvárosi Takarékpénztár

bérbe
adja 6 évre
a Szolnok megyei,
Szelevény községben levő 226
holdas birtokát. A földek a község alatt vannak. A községben 8 holdas belsőség van, mely lakással, gazdasági épületekkel és cselédlakással bir. Van épületekkel felszerelt 10 holdas szőlő is a birtokban. Bérelni szándékozók forduljanak akár levélben, akár személyesen a **Balmazújvárosi Takarékpénztár**hoz:



MILLIÓK

használgák köhögés, hurut, rekedtség, elnyálkásodás és számarköhögés ellen a

K A I S E R

féle **MELLKARAMELLÁKAT**

a „3 fenyő

6050

közjegyzőleg hitelesített
bizonyítvány orvosoktól és
magánosoktól. 120-120

Csomagja 30, doboza 60 fill.
Kapható minden gyógyszer-
tárban és drogeriában.

Szép ajándékot kap az, aki iskolakönyveit
Sámuel A. könyvkereskedésében szerzi be.

Kisebb és nagyobb ablakok, kályhák és takaréktűzhelyek egészen jó állapotban jutányos áron kaphatók.

Bővebb felvilágosítást ad minden időben a kiadóhivatal.

HA HIRDETNI AKAR HÁZELADÁST, FÖLDELADÁST

VÉZELZ VAGY BÉRELETET STB. FORDULJON CSAK BIZALOMMAL KIADÓHIVATALUNKHOZ.

Lapunk óriási elterjedtsége a legnagyobb biztositék arra, hogy a benne közölt hirdetések eredménnyel járnak.

Könyvnyomdánkban modern kivitelű nyomtatványokat, rövid idő alatt készíttünk.



Könyvkereskedésünkben divatos levélpapírok, íródei felszerelések, jutányosan kaphatók.

ALKALMI és MUVÉSZI KÉPESLAPOKBAN DUS VÁLASZTÉK.

Beltelek eladó.

980 négszögöles telek, rajta sok nemes gyümölcsfa és új kut, továbbá 10.000 darab vágog, drótkerítéssel körülkerítve, négszögölenként 3 korona. Tulajdonos:

Gözfürdő kezelő.

ELADÓ

özv. Deák Ferencné tulajdonát képező és a III. ker. 110. összeírásu

beltelkes ház.

A házban van 3 utcai és 4 udvari szoba, 2 konyha, 2 kamra, 1 pince, 2 padlás, 2 fás-szín, 1 ol és egy téglából épített nagy jégverem. Felvilágosítás nyerhető Petritz Zoltántól.

ELADÓ FÖLD

Lajoshalmán 43 hold föld a rajta lévő új épülettel és takarmánnyal kedvező feltételek mellett eladó.

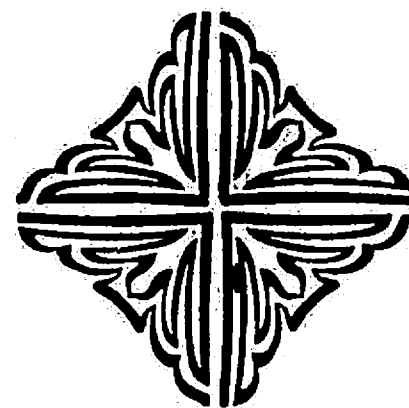


Értekezni lehet

**Szentés, IV. kerület
Rozgonyi-útca 15. szám.**

ŐSZI VETÉSHEZ

Corbin magcsávázószer változatlan áron kapható. **Corbin** megóvja a vetőmagot varjak és egyéb madarak kártevésétől, üszögtől, róthádástól, férgektől. Egyszerű használati utasítás. Ezerszeresen kipróbálva, kitűnő bizonyítványok. Olcsó.



Dr. Keleti és Múrányi vegyészeti gyára **UJPESTEN.**

Rendeléseket és kérdezősködésekert **idejekorán** kérünk.

Fleischer Jenő

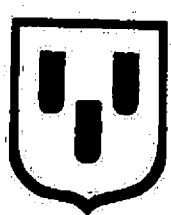
Ezeött: Grösz Ármán és Fia

Szarvas. ♦ Belicey-út.

Ajánlja dűsan berendezett arany-, ezüst- és ékszeráru, továbbá valódi és china-ezüst evőeszköz és dísz tárgyak raktárát.

Vesz és becsereél magas áron bármilyen mennyiségben töredék arany- és ezüst árut, brillantot és gyémántot.

Nagy választék mindenféle zseb-, fali-, harang- és hárfaharang ütő inga órákban, látszerészeti cikkekben és tájtékárúkbán.



Óra- és ékszer javító műhely.
Pontos és szolid kiszolgálás.



A csodás hatású FÖLDES-féle MARGIT-

SZAPPAN

a modern szépségápolásnál nélkülözhetetlen.

Ezen teljesen lugmentes, legfinomabb növényzsirokból készült, kellemes szagú kiűnően habzó szappan igen kiadós, miért is családi használatra a legalkalmasabb

Pár nap alatt

eltüntett szeplőt, májfoltot mittedszert, pattanást. A pórusokat alaposan kitisztítja s biztos és gyors hatása folytán ugyszólván

lemossa

a bőr tisztátlanságát, úgy, hogy nyoma sem marad a szépséghibáknak. világhírét pedig annak köszönheti, hogy egyszersmindenkorra elmulasztja

a szeplőket

Ára 90 fillér. Kapható minden gyógytárban s drogua kereskedésben. Hozzávaló Margit-Crème 1.20 és 2 K-ás tege-lyekben, Margit-Pouder 1.20. Gyártja: Földes Kelemen *gyógy-szerész* Aradon.